



Innen- und Aussenkuehlung / Inside and outside coolant supply  
 Kein Trockenlauf / No dry run  
 Kuehlmittelfiltrierung-50µ / coolant filtration-50µ

Doppelverzahnung Lizenz Traub  
 double tooth system licence Traub

Copyright **EWS Tool Technologies**  
 Weitergabe und Vervielfaeltigung dieser Unterlage,  
 Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht  
 gestattet, soweit nicht ausdrecklich zugestanden.  
 Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz.

|   |  |   |  |                    |   |
|---|--|---|--|--------------------|---|
| Bemerkung - Note<br>Nicht ohne Kuehlmittel betreiben!<br>Not for use without coolant-fluid!<br>mit Kegelrollenlager<br>with taper roller bearing(s) | Technische Daten - technical data<br>M1 / M2 = 25 / 25 Nm<br>n1 / n2 = 6000 / 6000 1/min<br>i (N1:N2) = 1:1<br>pmax = 70 bar | Benennung - Title<br><b>Radial Bohr und Fräskopf</b><br><i>Radial drilling and milling head</i> | name<br>Schmid   | date<br>30.01.2008 | Technische Aenderungen vorbehalten!<br>Subject to technical modifications!<br>Nr.<br><b>60.3016WNKRLCTXRLIK</b><br>MNR: 141345 IDENT: D-EWS-056068 - Blatt - page 1 (1) |
|   |  |   | EWS Weigele GmbH & Co. KG<br>Maybachstr. 1<br>D-73066 Uhingen<br>Tel. +49(0)7161/93040-100 |                    |   |